

# 広報かしわ

KASHIWA

## 1.7.11

No. 792

市の人口  
(1.7.1現在)  
☆300,905人  
☆ 97,510世帯

発行/柏市 277 千葉県柏市柏五丁目10番1号 ☎(0471)67-1111

編集/秘書室広報広聴課

発行日/毎月1日・11日・21日

### 柏市市民憲章

- わたたくしたちは、豊かな緑と水をまもり、潤いのある住みよい柏をつくるためにこの憲章を定めます。
- 1 たがいに話し合っ、心のかよう明るい柏をつくりましょう
  - 1 老人を敬い子どもを愛する、あたたかい柏をつくりましょう
  - 1 環境をととのえ、安全できれいなまち・柏をつくりましょう
  - 1 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましょう
  - 1 国際理解を深め、平和な柏をつくりましょう

## いま、たびだて！柏文化

### シンポジウムを開催

七月一日、「What's柏文化?」いま、柏文化の出発(たびだち)と題し、シンポジウムが開かれ、十五周年を迎えることと、人口三十万人突破を記念して行われたもので、当日は約六百人の聴衆が会場を埋めつくしました。ジェームス三木さんの記念講演、ミニミニコンサートに続いて、パネルディスカッション「What's柏文化?」が行われ、柏の文化の在り方などについて熱心な意見が出されました。



熱心な意見が交わされたパネルディスカッション

市制施行三十五周年と三十万都市達成を記念して開かれたこのシンポジウムは、七月一日午後一時から約四時間にわたり、プラザハイアンで行われ、「柏文化」が検討されました。

参加者は約六百人。シンポジウムは鈴木市長のあいさつに続き、記念講演・ミニミニコンサート・パネルディスカッションの三部構成で行われ、「柏文化」が検討されました。

#### 記念講演

最初に、脚本家のジェームス三木さんの講演「ドラマと人生」と題して行われ、ドラマ作りの話など、人間は皆、劣等感を持って生きている。劣等感にぶつかわれずに、逆にバネにするようにならなければ、つまらない人生になってしまう。「教育とは、さまざまなトラブルを解決する能力を、身に付けさせること」との話しに、参加者の心は、熱心に聴き入っていました。

ミニミニコンサート 記念講演とパネルディスカッションの合間に、弦楽四重奏(バイオリン2・ビオラ1・チェロ1)「クワルテット・ハピネス」の皆さんによる十

五分間のミニミニコンサートが行われました。「星に願いを」など、四人の女性による、華麗な演奏が聴衆を魅了しました。また、会場の外ではジュースのサービスもあり、ひと味違った雰囲気になりました。

「What's柏文化?」をテーマに行われたパネルディスカッション。出席者は、コーディネーターに、田村明氏(法政大学教授)、パネリストに、望月照彦氏(都市計画家)・井尻千男氏(日本経済新聞編

集委員)・木村治美氏(共立女子大学教授)・辻村明氏(東京大学名誉教授)の五人。初めに田村氏が「柏駅東口の人工地盤(サンサン広場)は、当時としては先進的であった。柏に、先進的なものを受け入れる文化的基盤があったから」と述べた後、各パネリストが、柏文化論を展開。望月氏は新しい都市像について、①地域に新しい生活・価値を持たせる都市造り②大都市圏における二十一世紀型近郊都市の時代③他の産業・文化と関連

### 新しい道を求めて まちづくりへの取り組み

柏市は、三十五年前の昭和二十九年九月一日、柏町・小金町・田中村・土村の二町二村が合併し、「東葛市」として市制を発足しました。その後、小金町が松戸市に編入され、富勢村が新たに加わり、同年十一月十五日、今日の「柏市」が誕生しました。

去る四月二十日、当初約四万であった人口が、三十万人を突破しました。市制施行当時、六校しかなかった

た小学校の数も、現在では三十三校を数えています。子どもから孫へと、未来に向かい、五十年、百年と営々と続く市民生活が、豊かで明るく、潤いのあるものとするための基礎づくりは、その時々の「今」を生きた者の責任であり、義務といえましよう。

市では、十年前から、生活環境や都市基盤の整備に努める一方で、「ふるさと運動」をキャッチフレーズ

として、新旧住民の心の融和と、住民のかたがたが自ら考える、自立・自助の地域社会を育成するため、近隣センターの建設などを進めてきました。

その結果、地域住民同士の交流の活性化、手賀沼浄化への住民自らの取り組みの芽生えなど、この運動の趣旨に沿った、市民の皆さんの活動が少しずつ根づいてきています。

しかし、この十年間は、大きな目標へのスタートに過ぎません。今後、どのように展開していくか、見直す必要があります。

特に、常磐新線や米軍柏通信所跡地のさまざまな施設建設など、大きな開発プロジェクトが続くなか、自らのスタンス(立場)と目標を、しっかりと定めたうえで、まちづくりに取り組まなければなりません。

今回、市制施行三十五周年と、三十万都市達成を一つの機会として、シンポジウムを開催しました。平成時代のまちづくりをどう進めればよいのか。市民の皆さんとともに、明日の柏に思いを馳(は)せ、新しい道をさぐりたいと思います。

## 不在者投票はお早めに 参議院議員通常選挙

七月二十三日は、参議院議員通常選挙の投票日です。参議院議員通常選挙には、選挙区選出と比例代表選出の二種類があります。参議院選挙区選出議員選挙は候補者の個人名を記載して、投票します。

七月二十三日は、参議院議員通常選挙の投票日です。参議院議員通常選挙には、選挙区選出と比例代表選出の二種類があります。参議院選挙区選出議員選挙は候補者の個人名を記載して、投票します。

「不在者投票は22日まで」参議院議員通常選挙の不在者投票の受け付けが、七月二十二日までの毎日、次のとおり行われています。

「不在者投票は22日まで」参議院議員通常選挙の不在者投票の受け付けが、七月二十二日までの毎日、次のとおり行われています。

「不在者投票は22日まで」参議院議員通常選挙の不在者投票の受け付けが、七月二十二日までの毎日、次のとおり行われています。



思わず引き寄せられる ジェームス三木さんのお話

「文化と関連した新しい商業都市の創造」という、三つの主要な命題を提起し、市民の関心の在り方を考える必要性について語りました。

井尻氏は、「自然や風土的な条件が、まちづくりの大きな資源になる」と述べ、「柏は、手賀沼や多くの緑など、比較的自然の条件に恵まれているので、自然と人間のかか

わりの歴史の中から生まれてくる「まちづくり」が望ましい」と語りました。また、「東京に任せられるものは東京に任せ、柏は、家族や隣近所の人々との関係を充実させる方向に進むべきである」と指摘。「農工商のバランス、特に農業、工業をどう育てるかが重要」と語り、土地への愛着を重視し、生命の営みを実感できる都市造りを提唱しました。

木村氏は、生涯学習社会は、生涯教育社会とは違い、主体が「学ぶ側」にあることを指摘し、自分が生涯、学習し続けるという「データの視点を地域社会の中で生かしていく」という「ヨコ」の視点の必要性を語りました。また、まちづくりで大事なことは「個性」であり、柏の場合、「布が共同して文化を造りあげていく必要性」について語り、「都市として開発する部分と、保存する部分を分けて、まちづくりを進めていくべきである」と述べ、シンポジウムの幕を閉じました。

最後に、辻村氏は、「物質文明は、まねができるが、精神文化のオリジナリティは、まねのできないものである。誇りが持てるまちづくりに、精神文化の面から取り組む」と指摘。また、「活発な文化活動を行っている地域には、活動を引っ張っていくリーダーがいる。リーダーの頑張りや、活動を大きくしていく」と語りました。

参加者による、質疑応答の後、コーディネーターの田村氏が、「地域文化造りは、いかに個性的なものを造るかで、ある自立的な人が、地域にどれだけの価値を問題心か」という「ヨコ」の視点の必要性を語りました。また、まちづくりで大事なことは「個性」であり、柏の場合、「布が共同して文化を造りあげていく必要性」について語り、「都市として開発する部分と、保存する部分を分けて、まちづくりを進めていくべきである」と述べ、シンポジウムの幕を閉じました。

# みんなで参加どちやおう

## 29日・30日は柏まつり

市民の皆さんに、もつすっかりおなじみの「柏まつり」。十二回目を迎える今年も、七月二十九日(土)・三十日(日)の両日、柏駅を中心に開催されます。

今年も、「チビノリダーパレード」や「コロケ&ピジョーフォースペシャル」の催し物が新しく加わり、ますます充実してきました。また、市民の皆さんが直接参加できる催しもたくさんあります。皆さんの参加が柏まつりを盛り上げます。あなたの参加をお待ちしています。

なお、各地区まつりは別表



あなたも柏まつりに参加して夏を楽しもう

地区	とき	主な内容
富勢	7月15日(土) 午後3時~6時	踊りパレード
	7月16日(日) 午後1時半~6時	子どもみこし
問い合わせ 布施近隣センター ☎32-3100		
西原	7月16日(日) 午前10時~午後6時半	子どもみこし みこしコンテスト ミニ物産展 もちつき大会 チャリティーバザー
	問い合わせ 西原近隣センター ☎54-2000	
南部	7月22日(土) 午後1時~9時半	盆踊り大会 芸能大会
	7月23日(日) 午後1時~9時半	子どもみこし 柏おどりパレード 盆踊り大会
問い合わせ 南部近隣センター ☎73-1000		

### ミス柏コンテスト

とき 7月29日(土) 午前10時~午後1時40分  
ところ ホテルサンガーデン柏  
対象 十八歳以上で、市内在住・在勤・在学の未婚の女性  
審査 面接・水着審査 申し込み 所定の申込書を7月20日(木)までに柏まつり実行委員会へ  
問い合わせ 同実行委員会 (柏商工会議所内) ☎67-1819-1

### チビノリダー

とき 7月29日(土)・30日(日) 対象 五歳から十二歳までの元気な子、先着百五十名  
とき 7月29日(土) 午前10時~午後1時40分  
ところ ホテルサンガーデン柏  
対象 十八歳以上で、市内在住・在勤・在学の未婚の女性  
審査 面接・水着審査 申し込み 所定の申込書を7月20日(木)までに柏まつり実行委員会へ  
問い合わせ 同実行委員会 (柏商工会議所内) ☎67-1819-1

### 柏おどりコンテスト

とき 7月29日(土) 午前10時~午後1時40分  
ところ ホテルサンガーデン柏  
対象 十八歳以上で、市内在住・在勤・在学の未婚の女性  
審査 面接・水着審査 申し込み 所定の申込書を7月20日(木)までに柏まつり実行委員会へ  
問い合わせ 同実行委員会 (柏商工会議所内) ☎67-1819-1

## 貴重な自然に親しまおう

### 「柏の水辺めぐり」

人は木々の緑や小川のせせらぎに心の安らぎを覚えるとき、市では市民の皆さんに身近な水辺を知り、親しんでいただくために「柏の水辺めぐり」を行います。今回は、恒例の手賀沼船上見学を、恒例の手賀沼船上見学をはじめ、昨年度整備した湧水(ゆづい)や美しい景観に生まれ変わるようとしている大

人は木々の緑や小川のせせらぎに心の安らぎを覚えるとき、市では市民の皆さんに身近な水辺を知り、親しんでいただくために「柏の水辺めぐり」を行います。今回は、恒例の手賀沼船上見学を、恒例の手賀沼船上見学をはじめ、昨年度整備した湧水(ゆづい)や美しい景観に生まれ変わるようとしている大

夏休みを有意義に過ごす。楽しみながら学ぶ。子どもが自然と関心をもち、自ら学ぶ姿が、教育者にとっても、そして社会にとっても、最も大切な姿です。

## 市人事異動

市では、七月一日付けで職員の内職異動を行いました。課長級以上の異動者は、次のとおりです。カッコ内は旧職名です。

【部長級】 総務部長 (同部長兼工事検査室長) 萩原功  
 市民文化会館長 (昇格) 高野山義郎  
 【次長・参事級】 市民課 次長 (同部次長兼市民課長) 近藤三郎  
 都市計画部 次長 (同部次長兼交通計画課長) 中山通生  
 都市計画部 次長 (同部次長兼柏駅周辺計画課長) 田口吉男  
 都市計画部 次長 (同部次長兼街路課長) 平野弘人  
 都市計画部 次長 (同部次長兼住宅地課長) 後藤健吉  
 建設部 次長 (同部次長兼健康課長) 鈴木富治  
 新田原近隣センター 所長 (昇格) 金子耕三  
 交通安全課長 (第一清掃事務所) 小杉照政  
 健康課長 (後藤晴男) 青少年課長 (第二清掃事務所) 小松長兼指導係長 (社会体育課) 飯田道夫  
 市民文化会館長 (昇格) 高野山義郎  
 市民文化会館長 (昇格) 高野山義郎  
 市民文化会館長 (昇格) 高野山義郎

## 子ども気象学級

夏休みを有意義に過ごす。楽しみながら学ぶ。子どもが自然と関心をもち、自ら学ぶ姿が、教育者にとっても、そして社会にとっても、最も大切な姿です。

## 夏休みを有意義に

夏休みを有意義に過ごす。楽しみながら学ぶ。子どもが自然と関心をもち、自ら学ぶ姿が、教育者にとっても、そして社会にとっても、最も大切な姿です。

## 子ども気象学級

夏休みを有意義に過ごす。楽しみながら学ぶ。子どもが自然と関心をもち、自ら学ぶ姿が、教育者にとっても、そして社会にとっても、最も大切な姿です。

月日	学習主題	学習内容
7月25日(木)	気象のしくみ (太陽と季節)	・太陽と季節 ・雲って何だ ・ビデオ・季節の違いと太陽の運動
26日(金)	気象の実験	・対流、寒気前線 ・雲を作ろう ・太陽と季節
27日(土)	気象の観察と 柏の気象	・雲のいろいろ ・やさしい気象観測 ・柏の気象
28日(日)	神秘の世界を のぞいてみよう	・気象大学校見学
29日(月)	天気図とは 何か	・天気図の目的 ・天気図記号と等圧線
30日(火)	ラジオ天気図 の作成	・等圧線の書き方 ・低気圧・高気圧 ・ビデオ・ひまわりから見た雲の動き
31日(水)	天気図の見方	・天気図の完成まで ・天気図の型と天気の変化



日立台公園は、広さが約八千平方メートル。園内には人工の滝を作り出す「壁泉」や四季折々の花が見られる「花木園」などが設置され、完成すれば、市民のみならず、憩いの場となることでしょう。

## 愛のブランコを寄贈

### 日立台公園

日立台公園は、広さが約八千平方メートル。園内には人工の滝を作り出す「壁泉」や四季折々の花が見られる「花木園」などが設置され、完成すれば、市民のみならず、憩いの場となることでしょう。

# 漏水調査を行います

## 皆さんのご協力を

市水道部では、次の地域を対象に水道管の漏水調査を行います。各家庭の止水栓と量水器を点検するため、宅地内に立ち入りすることがありますので、ご協力をお願いします。

調査期間 7月中旬～10月31日  
調査対象地域 あかね町・東町・東上町・泉町・今谷上町・今谷南町・永楽台・大塚町・加賀・亀甲台町・北柏・桜台・逆井・酒井根・関場町・千代田町・中央町・つくしが丘・常盤台・豊住・戸張

・名戸ヶ谷・中新宿・中原・西山・八幡町・ひばりが丘・日立台・光ヶ丘・東中新宿・東山・藤心・増尾・緑ヶ丘・南増尾・弥生町・若葉町・増尾台・新柏・東台本町の全域と豊四季・柏・富里の一部  
問い合わせ 水道部配水課 電話66-1191

### センターだより

松葉近隣センター  
電話33-11000

公民館「押し花教室」  
公民館「おはなし会」

# 仲間たち

## 木彫り「第五桜彫会」

小刀を握る指先に全神経を傾け、黙々と作品作りに励んでいるのは、「第五桜彫会」の皆さんです。昭和五十四年に、成人学級の「木彫教室」で学んだ仲間が集まって、会が結成



複雑な箇所を彫るとき、細心の注意を注ぎます

されました。現在会員は十人で、毎月第二・第四木曜日、午前10時～正午に教育福祉会館で活動しています。木彫りは、図柄を描いた版木を小刀などの彫刻刀で

「器用さや熱心さなど個人差があるけれど、二年ぐらいいで、花柄物や箱物など複雑な図柄のものも彫れるようになりまして」とは発起人の一人である技術指導にあたりつづける竹内さん。また、会員のかたは「手間ひまをかけ、丹精こめて一つの作品を作りあげたときの喜びは、何ともいえないですね。年数がたつにつれ、つやが出てきていいですよ」と木彫りの良さを話してくれました。

今、会員の皆さんは公民館祭に向けて作品を制作中です。あなたも手作りの木彫りで家の中を飾ってみてはいかがですか。同サークルへの問い合わせは竹内さん 電話43-19674（午後六時以降）

草の実文庫ほか 費用 無料  
申し込み 当日、午後2時50分までに同センターへ直接  
豊四季台近隣センター  
電話44-1000

公民館「夏休み映画会」  
とき 7月20日(木)午後1時と3時の二回  
対象 市民、先着百二十人  
上映作品 「七夕ものがたり」「とんで七つものがり」「とんで七つものがり」  
費用 無  
申し込み 当日同センターへ費用を添えて

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「夏休み映画会」  
とき 7月20日(木)午後1時と3時の二回  
対象 市民、先着百二十人  
上映作品 「七夕ものがたり」「とんで七つものがり」「とんで七つものがり」  
費用 無  
申し込み 当日同センターへ費用を添えて

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接



参加しませんか

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

公民館「おはなし会」  
とき 7月19日(水)午後3時～4時  
対象 幼児～小学生低学年(お母さんも一緒にどうぞ)  
内容 すばなし・ペープサート・牛乳パック紙芝居・よみかせ  
出演 無料  
申し込み 当日同センターへ直接

**おしらせ**

市役所の電話  
**67-1111**



忘れずに受診して  
胃がん検診実施中

胃がん検診を別表の会場  
実施中です。申し込まれたか  
たは、忘れずに受診してくだ  
さい。

なお、検診日、会場など都  
合の悪い場合は、変更できま  
すので健康管理課までご連絡  
ください。

問い合わせ 健康管理課  
64-13333



臨時歯科衛生士を募集  
45歳くらいまでのかた

対象 歯科衛生士免許を持  
つ四十五歳くらいまでのか  
た、二人 勤務期間 10月か  
ら三月、あるいは六月か  
勤務日時 月曜日～金曜日の  
午前9時～午後5時(休憩一  
時間) 勤務場所 健康管理  
センター 勤務内容 歯科保  
健指導業務に従事 賃金 時  
給九百十円(交通費は月額六

**胃がん検診日程**

会場	予定日	7月	8月
保健センター	17、24、29、31		3
光ヶ丘近隣センター	11、12、13、26、27、28、29		3
豊四季近隣センター	19、20、21、24、25、31		4
南部近隣センター	11		
永楽台近隣センター	12、13、14		
新富近隣センター	20、21		
富里近隣センター	19		
田中近隣センター	19		
西原近隣センター	25		
高田近隣センター	26、27、28		
根戸近隣センター			4
新田原近隣センター	18、19		
松葉近隣センター	14、17、18		

受付時間 男性は午前9時～9時15分  
女性は午前9時15分～11時  
※○印は土曜日です



中・高齢者向けに  
19日に学術講演会

保険料収納員を募る  
申し込みは保険課へ

対象 六十歳くらいまでの  
心身共に健康なかたで、保険  
料の収納業務に専念できるか  
た 採用 応募していただいた  
かたは、保険料収納員名簿  
に登録され、収納員に欠員が  
生じた場合に優先的に採用  
申し込み 履歴書に過去三カ  
月以内に撮影した写真をは  
り、7月末日までに保険課へ  
直接

問い合わせ 保険課

**老人医療8月の該当者は**

対象 大正8年7月2日～  
大正8年8月1日生まれのかた  
からの日付日 7月25日(火)  
市通支開 7月25日(火)  
問い合わせ 保険課

とき 8月4日・11日・18  
日・25日、9月1日・8日・  
22日、10月6日・15日・20日  
・27日、11月10日・17日、12  
月1日・8日・15日の毎金曜  
日と、9月12日・26日、10月  
31日、11月21日の毎火曜日  
(10月15日は日曜日)、時間は  
いずれも午後6時半～8時半  
(計二回) とし、教育  
福祉会館二階大会議室 対象  
手話の初級程度の技術を習得

希望者は障害福祉課へ  
肢体不自由者の交流会

とき 7月20日(木)と8  
月3日(木)のいずれも午前  
10時～午後3時(計二回)  
ところ 教育福祉会館一階作  
業訓練室 対象 市内在住の  
重度肢体不自由者、先着十五  
人(中途障害者を除く) 費  
用 無料 申し込み 7月15  
日(土)までに障害福祉課へ  
電話か直接 ※障害者を介助  
していただくボランティアの  
かたも募集します

問い合わせ 障害福祉課

肢体不自由者が対象  
染色講習会を開催

とき 9月7日～10月5日  
の毎週木曜日午前10時～午後  
3時(計五回) とし、教  
育福祉会館一階作業訓練室  
対象 市内在住の身体障害者  
手帳(一級～三級)の交付を  
受けた肢体不自由者、先着十  
五人(初心者優先) 費用  
五百円 ※交流会に参加申し  
込みをしたかたは、ご遠慮を  
申し込み 7月15日(土)ま  
でに障害福祉課へ電話か直接  
問い合わせ 障害福祉課

問い合わせ 会計課

土曜日は避けてください  
公金の納入や支払い

金融機関が休みのため  
問い合わせ 会計課



届かないかた連絡を  
幼児家庭教育通信学級

教育委員会では、育児の参  
考としていただけるよう、一  
歳児から六歳児を持つ全世帯  
を対象に、はがきによる幼児  
家庭教育通信学級を六月から  
来年三月(三・四歳児は偶数  
月)まで行っています。該当  
していない、はがきの届いてい  
ないかたは、ご連絡くださ  
い。

14日までに忘れずに  
児童手当の現況届

市では、児童手当(特例給  
付)を受給しているかたに現  
況届の用紙を郵送しました。  
この現況届は、児童手当を  
受給されているかたの前年の  
所得状況や養育状況などを確  
認するために毎年行っている  
ものです。現況届の提出がな  
いと、受給資格があっても六  
月以降の手当が支給されませ  
んので、ご注意ください。また  
現況届の提出を済んでないか  
たは、必要書類を添えて七月  
十四日(金)までに厚生課へ  
提出してください。※出張所  
では受け付けできません。  
問い合わせ 厚生課

11日から利用受け付け  
社会福祉センター

社会福祉センターの改修工  
事は、7月末日までに終了す  
る予定です。

対象 一・二歳児 昭和62  
年4月2日～昭和63年4月1  
日

問い合わせ 厚生課



公民館 習

柏保健所 67-1255  
療育相談 7月27日午後1  
時～2時。整形外科医による  
診察・指導と保健婦による相  
談・指導。母子健康手帳の用  
意。

心臓療育相談 7月26日。  
受け付けは午後1時～2時。  
問診・胸部X線・血圧測定・  
心電図・指導相談など。心臓  
病が心配な子どもをもつかた  
はどうぞ。費用無料。申し込  
みは、7月22日～26日に電話  
です。

千葉県立柏養護学校 33-1563  
第8回夏まつり 7月16日  
午後2時～5時半、同校(柏  
駅西口から「柏の葉公園住  
宅」行きバスで「十余」下  
車徒歩五分)で。盆踊り・み  
こし・野菜・苗の直売など。  
9月4日～11月13日のうち、  
21日間と9月5日～11月  
24日のうち、21日間。各  
講座とも、技術を身につけ就  
業を希望する婦人、二十人  
を募集。受講料は無料(教材費  
は自己負担)。申し込みは、  
7月14日までに本人が印鑑・  
はがきを持参のうえ、同セン  
ター(千葉市千葉港四一三  
千葉県経営者会館三階)へ。  
千葉県衛生部業務課 64-9141  
千葉県教育庁社会教育課  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

一部の施設で開放中止  
家族スポーツの日

毎月第三日曜日は「家族ス  
ポーツの日」です。  
七月十六日と八月二十日の  
第三日曜日は都合により、中  
学校体育館施設の一般開放は  
行いませんので、ご注意ください

【おわびと訂正】  
本紙六月十一日号「三面」水  
道事業の業務状況」の記事  
中、給水人口、「二十七万四  
千四百六十四人」は、「二十  
六万五千八百八十七人」の、  
対前年度増加人口、「二万三  
千七百九十九人」は、「五千百  
四十二人」の、対前年度増加  
率、「五・三％」は、「二・〇  
％」の、普及率「九二・五  
％」は、「八九・六％」の誤  
りでした。また、七月一日号  
二面「表2 保険給付一覽」  
中、「高額療養費」が抜けて  
いました。おわびして訂正し  
ます。

**市民文化会館自主事業**

ファミリーミュージカル  
「らくだの天使ペンキイ」  
とき 7月16日(日)午前11時半  
と午後3時に開演  
ところ 市民文化会館 大ホール  
入場料 1,000円(全席指定)  
問い合わせ 市民文化会館 64-9141

製造(動力ミシン) 9月4  
日～11月20日のうち、四十二  
日間②編物科(手編み) 9  
月4日～10月12日のうち、二  
月四日間③編物科(機械編  
み) 10月16日～11月21日の  
うち、二十一日間④経理事務  
科(商業簿記二級) 9月20  
日～11月15日のうち、二十四  
日間⑤ワードプロセッサ科 9  
月4日～11月13日のうち、  
二十一日間と9月5日～11月  
24日のうち、21日間。各  
講座とも、技術を身につけ就  
業を希望する婦人、二十人  
を募集。受講料は無料(教材費  
は自己負担)。申し込みは、  
7月14日までに本人が印鑑・  
はがきを持参のうえ、同セン  
ター(千葉市千葉港四一三  
千葉県経営者会館三階)へ。  
千葉県衛生部業務課 64-9141  
千葉県教育庁社会教育課  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141

千葉県立衛生短期大学 47-1854  
毒物劇物取扱者試験 8月  
24日の二回、群馬県片品村  
に郵送か直接。同センター  
64-9141